

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN MỘC CHÂU
TỈNH SƠN LA**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 154/2020/HS-ST
Ngày 23 - 9 - 2020

NHÂN DANH

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MỘC CHÂU, TỈNH SƠN LA**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Đào Ngọc Hà.

Các Hội thẩm nhân dân: Bà Cầm Thị Đoạ, ông Bàn Văn Chanh.

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thùy Linh – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La tham gia phiên tòa: Bà Mùi Thị Quyên - Kiểm sát viên.

Ngày 23 tháng 9 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La, xét xử công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 147/2020/TLST-HS ngày 09 tháng 9 năm 2020, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 153/2020/QĐXXST-HS ngày 11/9/2020 đối với bị cáo:

Giàng A L, sinh năm 1933, tại huyện Mù Cang Chải, tỉnh Yên Bái; nơi cư trú: Bản T, xã T, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; dân tộc: Mông; trình độ văn hoá: Lớp 02/7; nghề nghiệp: Trồng trọt; đảng phái, đoàn thể: Không; con ông Giàng A V, con bà Mùa Thị D (Đều đã chết), vợ Thào Thị M, sinh năm 1940, có 06 con, con lớn nhất 54 tuổi, con nhỏ nhất 36 tuổi; tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị bắt tạm giữ từ ngày 29/6/2020 đến ngày 30/6/2020 được áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú, tại ngoại cho đến nay, có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do nghiện chất ma túy, khoảng 15 giờ ngày 19/6/2020 Giàng A L mang theo số tiền 100.000 đồng đi bộ từ nhà ra đường dân sinh thuộc bản T, xã Tân Lập, huyện Mộc Châu mục đích mua ma túy để sử dụng thì gặp một người phụ nữ dân tộc Mông không quen biết, qua trao đổi L mua được 01 lọ nhựa bên trong đựng Heroine với giá 100.000 đồng, có được ma túy L mang về nhà chia ra làm 16 gói

nhỏ gói bằng mảnh nilon màu xanh và sử dụng hết 04 gói, còn lại 12 gói Lậu cất giấu trong lọ nhựa. Đến khoảng 17 giờ ngày 26/8/2020 thì bị tổ Công tác Công an xã Tân Lập, huyện Mộc Châu đến kiểm tra, Lậu tự giác giao nộp lọ nhựa đựng Heroine cho tổ Công tác.

Ngày 29/6/2020, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu đã tiến hành mở niêm phong, xác định khối lượng số chất bột màu trắng nghi là Heroine thu giữ của Giàng A L, được 0,39 gam, lấy toàn bộ làm mẫu gửi trung cầu giám định, mẫu ký hiệu L.

Tại kết luận giám định số 1125 ngày 02/7/2020 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận: Mẫu gửi giám định ký hiệu L là ma túy; loại Herine, khối lượng mẫu gửi giám định là 0,39 gam; tổng khối lượng ma túy thu giữ là 0,39 gam, loại Heroine. Hoàn lại 0,24 gam Heroine không sử dụng đến khi giám định.

Bản cáo trạng số 146/CT-VKS ngày 19 tháng 9 năm 2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La truy tố Giàng A L về tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy, theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố luận tội, giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử: Tuyên bố bị cáo Giàng A L phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy.

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm o, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Xử phạt bị cáo Giàng A L từ 18 tháng đến 21 tháng tù.

Không áp dụng hình phạt bổ sung (Phạt tiền) đối với bị cáo.

- Về vật chứng: Áp dụng điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong, bên trong đựng 0,24 gam Heroine; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng mảnh nilon màu xanh, lọ nhựa màu hồng cam, nắp màu trắng và vỏ phong bì niêm phong ban đầu; 01 phong bì niêm phong mặt trước ghi: Test thử ma túy đối với Giàng A Lậu.

Về án phí: Bị cáo là người cao tuổi (87 tuổi), căn cứ điểm d khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016 UBTVQH 14, ngày 30/12/2016, do đó đề nghị miễn án phí hình sự sơ thẩm đối với bị cáo.

Sau khi đại diện Viện kiểm sát phát biểu quan điểm xử lý các vấn đề của vụ án, bị cáo hoàn toàn nhất trí với quan điểm của đại diện Viện Kiểm sát và có lời nói sau cùng xin được giảm nhẹ mức hình phạt, không áp dụng hình phạt bổ sung đối và xin miễn án phí hình sự sơ thẩm do bị cáo là người cao tuổi.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] *Về tố tụng*: Hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra Công an huyện Mộc Châu, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] *Về tội danh*: Tại phiên tòa bị cáo Giàng A L khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như đã khai tại cơ quan điều tra, số ma túy bị thu giữ là Heroine, có tổng khối lượng 0,39 gam, nguồn gốc là do bị cáo mua của người phụ nữ dân tộc Mông không quen biết, với giá 100.000 đồng mục đích để sử dụng cho bản thân. Bị cáo khẳng định việc khai báo tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa ngày hôm nay là hoàn toàn tự nguyện và đúng với hành vi bị cáo đã thực hiện.

Xét lời khai của bị cáo phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang do tổ công tác Công an xã Tân Lập, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La lập hồi 17 giờ 00 phút, ngày 28/6/2020; biên bản thu giữ vật chứng, biên bản mở niêm phong xác định khối lượng lấy mẫu giám định, bản kết luận giám định số 1125 ngày 02/7/2020 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận là chất ma túy, loại Heroine.

Lời khai của bị cáo phù hợp với lời khai của người chứng kiến và các tài liệu, chứng cứ của cơ quan điều tra đã thu thập được trong hồ sơ.

[3] *Khung hình phạt áp dụng*: Bị cáo tàng trữ khối lượng 0,39 gam chất ma túy, loại chất Heroine, đã vi phạm điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự, có mức hình phạt tù từ 01 năm đến 05 năm.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Khi phạm tội bị cáo Giàng A L trên 70 tuổi, quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm o, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Bị cáo là đối tượng nghiện chất ma túy, nhận thức biết rõ tác hại của ma túy bị Nhà nước nghiêm cấm, coi thường pháp luật nên cố tình phạm tội nghiêm trọng. Nay xét thấy cần cách ly bị cáo ra ngoài xã hội một thời gian để giáo dục bị cáo trở thành người làm ăn lương thiện, có ích cho xã hội, mới đảm bảo tính chất nghiêm minh của pháp luật, giáo dục và phòng ngừa chung nhất là công tác phòng chống tội phạm nói chung và tội phạm về ma túy trong giai đoạn hiện nay.

[4] *Về hình phạt bổ sung* : Theo quy định tại khoản 5 Điều 249 Bộ luật Hình sự quy định người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng. Hội đồng xét xử xét thấy: Quá trình điều tra và thẩm vấn công khai tại phiên tòa thấy rằng bị cáo không có tài sản nên không áp dụng hình phạt bổ sung (Phạt tiền) đối với bị cáo là phù hợp.

[5] *Về vật chứng*:

Đối với: 01 phong bì niêm phong, bên trong đựng 0,24 gam Heroine; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng mảnh nilon màu xanh, lọ nhựa màu hồng cam, nắp màu trắng và vỏ phong bì niêm phong ban đầu; 01 phong bì niêm phong mặt trước ghi: Test thử ma túy đối với Giàng A L. Xét là vật bị Nhà nước cấm tàng trữ, lưu hành, cùng vật không còn giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

[6] *Về các vấn đề khác*:

Đối với người phụ nữ dân tộc Mông đã bán ma túy cho Giàng A L như L đã khai, quá trình điều tra không xác định được lai lịch, địa chỉ, do đó không có căn cứ điều tra làm rõ, vì vậy buộc bị cáo phải chịu trách nhiệm trước pháp luật về toàn bộ số ma túy bị thu giữ.

[7] Về án phí: Bị cáo là người cao tuổi (trên 70 tuổi), căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016 UBTVQH 14, ngày 30/12/2016, do đó cần miễn án phí hình sự sơ thẩm đối với bị cáo.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm o, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Tuyên bố bị cáo Giàng A L phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy.

Xử phạt bị cáo Giàng A L 18 (Mười tám) tháng tù, được khấu trừ 01 (Một) ngày đã bị tạm giữ, bị cáo còn phải chấp hành tiếp là 17 (Mười bảy) tháng 29 (Hai mươi chín) ngày tù. Thời hạn tù tính từ ngày vào trại chấp hành hình phạt.

Không áp dụng hình phạt bổ sung (Phạt tiền) đối với bị cáo.

2. Vật chứng: Căn cứ điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy: 01 (Một) phong bì niêm phong, bên trong đựng 0,24 gam Heroine; 01 (Một) phong bì niêm phong bên trong đựng mảnh nilon màu xanh, lọ nhựa màu hồng cam, nắp màu trắng và vỏ phong bì niêm phong ban đầu; 01 (Một) phong bì niêm phong mặt trước ghi: Test thử ma túy đối với Giàng A L.

3. Về án phí: Căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016 UBTVQH 14, ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội, quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Miễn án phí hình sự sơ thẩm đối với bị cáo Giàng A L.

Bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (Ngày 23/9/2020).

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Sơn La;
- VKSND tỉnh Sơn La ;
- Sở tư pháp tỉnh Sơn La;
- VKSND huyện Mộc Châu;
- Công an huyện Mộc Châu;
- Chi cục THA huyện Mộc Châu;
- THAHS;
- Bị cáo;
- Lưu: Hồ sơ, án văn.

T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – Chủ tọa phiên toà

(Đã ký)

Đào Ngọc Hà